

Germany-Bielefeld: Photocopier paper

OJ S 129/2021 07/07/2021

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Bielefeld - Amt für Organisation, IT und Zentrale Leistungen

Postal address: Niederwall 23

Town: Bielefeld

NUTS code: DEA41 Bielefeld, Kreisfreie Stadt

Postal code: 33602

Country: Germany

Contact person: Zentrale Vergabestelle

E-mail: elke.bunn@bielefeld.de

Telephone: +49 521513385

Fax: +49 521513350

Internet address(es):

Main address: <https://www.bielefeld.de/node/7868>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Paderborn

Postal address: Am Abdinghof 11

Town: Paderborn

NUTS code: DEA47 Paderborn

Postal code: 33095

Country: Germany

E-mail: m.timborius@paderborn.de

Internet address(es):

Main address: www.paderborn.de

I.1. Name and addresses

Official name: Kreis Paderborn

Postal address: Aldegrevener Straße 10-14

Town: Paderborn

NUTS code: DEA47 Paderborn

Postal code: 33102

Country: Germany

E-mail: kreis@kreis-paderborn.de

Internet address(es):

Main address: www.kreis-paderborn.de

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Detmold

Postal address: Marktplatz 5

Town: Detmold

NUTS code: DEA45 Lippe
Postal code: 32756
Country: Germany
E-mail: c.schaefer@detmold.de
Internet address(es):
Main address: www.detmold.de

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYDZ9G1F/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYDZ9G1F>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Interkomm. Rahmenvertrag (Städte Bielefeld, Detmold, Paderborn u. Kreis Paderborn) über d. Lieferung v. Kopierpapier f.d. Zeitraum vom 1.12.21 - 30.11.22 m. 1-maliger

Verlängerungsoption um 12 Mon

Reference number: 100.31-5642

II.1.2. Main CPV code

30197643 Photocopier paper

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Interkommunaler Rahmenvertrag (Städte Bielefeld, Detmold, Paderborn und der Kreis Paderborn) über die Lieferung von Kopierpapier für den Zeitraum 1.12.2021 - 30.11.2022 mit einer 1-maligen Verlängerungsoption um 12 Monate.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Kopierpapier, Recyclingpapier in den Formaten DIN A4 und DIN A3 in verschiedenen Weißegraden
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

30197643 Photocopier paper

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA41 Bielefeld, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Bielefeld, Detmold, Paderborn

II.2.4. Description of the procurement

— Position 1: Kopierpapier DIN A4, 80 g/qm, Sb, mind. 90er Weiße nach ISO 2470, DIN EN 12281, ISO 20494,

— Position 2: Kopierpapier DIN A3, 80 g/qm, Bb, mind. 90er Weiße nach ISO 2470, DIN EN 12281, ISO 20494,

— Position 3: Kopierpapier DIN A 4, 80 g/qm, Sb, mind. 100er Weiße nach ISO 2470, DIN EN 12281, ISO 20494,

— Position 4: Kopierpapier DIN A 3, 80 g/qm, Bb, mind. 100er Weiße nach ISO 2470, DIN EN 12281, ISO 20494,

— Position 5: Kopierpapier DIN A 4, 80 g/qm, Sb, mind. 70er Weiße nach ISO 2470, DIN EN 12281, ISO 20494,

— Position 6: Kopierpapier DIN A 3, 80 g/qm, Bb, mind. 70er Weiße nach ISO 2470, DIN EN 12281, ISO 20494,

— Position 7: Kopierpapier DIN A 4, 80 g/qm, Sb, mind. 100er Weiße nach ISO 2470, DIN EN 12281, ISO 20494,

— Position 8: Kopierpapier DIN A 3, 80 g/qm, Bb, mind. 100er Weiße nach ISO 2470, DIN EN 12281, ISO 20494.

Zu den Positionen 1 bis 8 sind unbedingt anzugeben: der Hersteller, das Fabrikat, die Mühle und die Artikelnummer. Die o.g. Artikel müssen vom selben Hersteller stammen bzw. das selbe Fabrikat haben.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Cost criterion - Name: Angebotspreis / Weighting: 100 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/12/2021 End: 30/11/2022

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Es ist eine 1-malige Verlängerungsoption von 12 Monaten vorgesehen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Kopierpapier, Frischfaserpapier in den Formaten DIN A4 und DIN A3
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

30197643 Photocopier paper

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA41 Bielefeld, Kreisfreie Stadt
Main site or place of performance: Bielefeld, Detmold, Paderborn

II.2.4. Description of the procurement

— Position 1: Kopierpapier, weiß, DIN A 4, 80 g/qm, Sb, holzfrei weiß, aus nachhaltiger Forstwirtschaft (bitte entsprechende Eigenerklärung beifügen), TCF oder ECF gebleicht, Alterungsbeständigkeit nach ISO 9706 oder ISO 20494 und Erfüllung der DIN EN 12281;
— Position 2: Kopierpapier, weiß, DIN A 3, 80 g/qm, Bb, holzfrei weiß, aus nachhaltiger Forstwirtschaft (bitte entsprechende Eigenerklärung beifügen), TCF oder ECF gebleicht, Alterungsbeständigkeit nach ISO 9706 oder ISO 20494 und Erfüllung der DIN EN 12281
— Position 3: Kopierpapier, weiß, DIN A 4, 80 g/qm, Sb, holzfrei naturweiß matt, mind. 89er Weiße, aus nachhaltiger Forstwirtschaft (bitte entsprechende Eigenerklärung beifügen), TCF oder ECF gebleicht, ohne optischen Aufheller, ökologisch schonend hergestellt, staubarme Oberflächenstruktur, Alterungsbeständigkeit nach ISO 9706 oder ISO 20494 und Erfüllung der DIN EN 12281;
— Position 4: Kopierpapier, weiß, DIN A 3, 80 g/qm, Bb, holzfrei naturweiß matt, mind. 89er Weiße, aus nachhaltiger Forstwirtschaft (bitte entsprechende Eigenerklärung beifügen), TCF oder ECF gebleicht, ohne optischen Aufheller, ökologisch schonend hergestellt, staubarme Oberflächenstruktur, Alterungsbeständigkeit nach ISO 9706 oder ISO 20494 und Erfüllung der DIN EN 12281.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Cost criterion - Name: Angebotspreis / Weighting: 100 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/12/2021 End: 30/11/2022
This contract is subject to renewal: yes
Description of renewals:
Es ist eine einmalige Verlängerungsoption von 12 Monaten vorgesehen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

1. Erklärung, dass die gesetzlichen Verpflichtungen zur Zahlung von Steuern und sonstigen Abgaben, der Beiträge zu den Sozialversicherungen sowie die Verpflichtungen aus den Tarifordnungen, Tarifverträgen und die Bestimmungen über die Beschäftigung Schwerbeschädigter erfüllt worden sind und während der Vertragsdauer erfüllt werden.
2. Angabe, dass das Angebot in keinem Zusammenhang mit wettbewerbsbeschränkenden Abreden oder Vereinbarungen ähnlicher Art steht, sondern das Ergebnis eigenbetrieblicher Kalkulation und Preisbildung ist.
3. Angabe, dass der Betrieb gegen Unfälle und Schadensersatzansprüche Dritter haftpflichtversichert ist.
4. Angabe, ob der Bieter/die Bieterin bzw. das Unternehmen sich in Liquidation befindet.
5. Angabe, ob über das Vermögen des Bieters/der Bieterin ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt worden ist oder ob der Antrag mangels Masse abgelehnt wurde oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde.
6. Angabe, dass keine strafrechtlichen Verurteilungen oder sonstigen Ausschlussgründe nach den in den §§ 123 und 124 GWB (Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen) in Verbindung mit § 42 VgV (Verordnung über die Vergabe öffentlicher Aufträge — Vergabeverordnung —) formulierten Tatbeständen vorliegen.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Für die Lose 1 und 2 gilt: Für jedes angebotene Kopierpapier ist außerdem zwingend je Fabrikat eine Kopie des bei der Angebotsabgabe gültigen Zertifikats beizufügen, aus dem sich auch die geforderten Anforderungen nach DIN EN, DIN ISO und ISO wie sie vorstehend zu den Losen 1 und 2 genannt werden, ergeben. Zudem ist für die angebotenen Papiere aus dem Los 2 ein Nachweis über eine Zertifizierung bzw. eine entsprechende Eigenerklärung (über die Herkunft aus nachhaltiger Forstwirtschaft) beizufügen, ansonsten kann das Angebot von der Wertung ausgeschlossen werden.

Der Bieter muss mindestens eine positive Referenz von in der Bundesrepublik Deutschland ansässigen kommunalen oder gewerblichen Auftraggebern beibringen, für die er bereits Kopierpapier im vergleichbaren Auftragsvolumen, d. h. mindestens im Umfang von 80 % des hier ausgeschriebenen Leistungsvolumens innerhalb der letzten 2 Kalenderjahre erbracht hat. Kann die Referenz nicht nachgewiesen werden, wird das Angebot ausgeschlossen.

Von den beiden günstigsten Bewerbern hinsichtlich des Angebotspreises ist vorgesehen, Kopierpapier für einen Testzweck anzufordern.

Auf besondere schriftliche Aufforderung nach der Submission sind innerhalb von 5 Arbeitstagen Kopierpapier der Lose 1 und 2 zu praktischen Testzwecken kostenlos für einen Testlauf zur Verfügung zu stellen.

Das Papier für den praktischen Testzweck ist in einem Karton mit 5 Ries zu je 500 Blatt in einem stabilen, recycelbaren Karton zu liefern.

Ries und Karton sind jeweils mit Art.-Nr./Name, Blattzahl, Farbe, Format, Laufrichtung zu kennzeichnen.

Sofern das angeforderte Kopierpapier zum vorgegebenen Testtermin nicht zur Verfügung steht oder nicht den Vorgaben der Leistungsbeschreibung entspricht, wird das Angebot ebenfalls von der Wertung ausgeschlossen.

Die Anlieferung geht zu Lasten des Bieters und ist an folgende Stellen zu liefern:

Stadt Bielefeld:

Je 1 Karton zu den Positionen 1 und 2 aus dem Los 1 sowie je 1 Karton zu den Positionen 1 und 2 aus dem Los 2 an Amt für Organisation, IT und Zentrale Leistungen, Frau Bunn oder Frau Rösner, Neues Rathaus, Niederwall 23, 33602 Bielefeld, 4. Etage, Flur D, Zimmer Nr. D 409 bzw. D 411.

Kreis Paderborn:

Je 2 Kartons zu den Positionen 3 und 4 aus dem Los 1 an Zentrale Dienste, Büro des Kreistages, Herr Krois, Aldegrevestraße 10-14, 33102 Paderborn.

Stadt Paderborn:

Je 1 Karton zu den Positionen 5 und 6 aus dem Los 1 sowie je 1 Karton zu den Positionen 3 und 4 aus dem Los 2 an das Haupt- und Personalamt, Frau Temborius, Am Abdinghof 11, 33098 Paderborn.

Stadt Detmold:

Je 1 Karton zu den Positionen 7 und 8 aus dem Los 1 an den Fachbereich Zentrale Aufgaben, Interner Dienstbetrieb, Frau Schäfer, Marktplatz 5, 32756 Detmold.

Sollte das Papier je Los nicht erfolgreich auf allen Geräten der Städte Bielefeld, Detmold und Paderborn bzw. des Kreises Paderborn getestet werden, ist das Angebot von der Wertung auszuschließen.

Sollten alle Muster erfolglos getestet werden, ist vorgesehen, die nächsten preislich günstigsten Angebote zu bemustern.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Sämtliche Kopierpapiere der Lose 1 und 2 sind im gesamten Auftragszeitraum in gleichbleibender Qualität und Verpackungsgröße zu liefern. Im Leistungsverzeichnis zu den Losen 1 und 2 ist daher zwingend die Papiermühle anzugeben.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 09/08/2021 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4.

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 31/12/2021

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 09/08/2021 Local time: 10:00

Place:

Stadt Bielefeld, Zentrale Vergabestelle -Submissionsstelle-, Niederwall 23, 4. Etage, Flur G, Zimmer G 420, D-33602 Bielefeld

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter oder deren Bevollmächtigte sind nicht zugelassen.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published:

Juni 2022

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

Bekanntmachungs-ID: CXPWYDZ9G1F

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster

Postal address: Albrecht-Thaer-Str. 9

Town: Münster

Postal code: 48147

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telephone: +49 2514111691

Fax: +49 2514112165

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Gem. § 160 Abs. 1 GWB leitet die Vergabekammer ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB unzulässig, wenn der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat. Des Weiteren ist gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB der Nachprüfungsantrag unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster

Postal address: Albrecht-Thaer-Str. 9

Town: Münster

Postal code: D-48147

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telephone: +49 2514111691

Fax: +49 2514112165

VI.5. Date of dispatch of this notice

02/07/2021